

INVOICE

Exporter: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643				Invoice No. NEI20001507 Date: 24.02.2020 ASN No. 20001507 Supplier No. 91005387 91022249 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698			
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY				3rd notify party: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY Unloading Point: 14249			
Delivery Note No.	PO No.	Client Product Code Supplier Product Code	Description of goods	Qty (pc's)	Piece Price	Amount	Currency
20008571	550003912601	9009105371 TS2-G1335LLUAN	BALL BEARINGS	17.280	1,61	27.820,80	EUR
Total Amount:						27.820,80	EUR
Country of Origin:		INDIA		180289754 5010227938			
Terms of Delivery		FCA Hamburg					
Terms of Payment		30 DAYS NET					
This is to certify that: 1. Goods are of Indian Origin The exporter National Engineering Industries Limited, Khatipura Road, Jaipur - 302006 Rajasthan India, REX no. for NEI is INREX1388002698EC024, of the products covered by this document declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of India preferential origin according to rules of origin of the Generalized System of Preferences of the European Union and that the origin criterion met is 'P' & 4 digit HS code 8482 of export product. Declaration: We declare that this invoice shows the actual price of the goods Described and that all particulars are true and correct				KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 17280 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 12 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 06/03/20 Firma:			

Attachment to INVOICE NEI20001507

Supplier: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643			Date: 24.02.2020 ASN No. 20001507 Supplier No. 91005387 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698			
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY						
The parts from the above mentioned invoice belongs to the understanding original NEI invoices						
Delivery Note No.	Client Product Code	Qty (pc's)	from Invoice No	Original Invoice Date	Net Weight (KG)	Gross Weight (KG)
20008571	9009105371	17280	EXP/2019-20/508	19.12.2019	5.356,80	5.776,80
Total:		17280			5.356,80	5.776,80

DFÜ-Warenbegleitschein		Sendungs-Nr: 20001507		19.02.20 - 15:32		
				Blatt 1.1		
Lieferant-Werk: -Nr.: 91005387 SENATOR INTERNAT. Logistics GmbH Bredowstr. 28 22113 Hamburg		Empfänger - Werk Kunde: 100 -Nr.: 10080 Magna PT S.p.A Via die Cidamini 4 ITA-70026 Modugno (Bari)		Abladestelle : 14249 Lagerort : Verbrauchsstelle : Versandart : Lastkraftwagen Frachtführer : Rhenus Logistics, s.r.o. -Nr.: 20031 Send.-Gewicht-Br: 5.777		
LS-Nr.	Sachnummer Kunde	Menge	ME	V / G	Bezeichnung der Lieferung	Bestell-Nr.
-Datum	Sachnummer Lieferant				Zusatzdaten Lieferant	
-Pos	Packmittel Menge	-Nummer Kunde		Füllmenge	PsNr von - PsNr bis	Konsignation
20008571	9009105371		17280 ST		BALL BEARINGS	550003912601
21.02.2020	TS2-G1335LLUAN					
010	VP: 12	- 0000PAL	S	1440	109945001 - 109945012	
Änderungsstand:						
***** ENDE *****						
WE		Mengenprüfung:		Güteprüfung:		1

EUROPÄISCHE UNION

1 VERFAHREN
T1

MRN

20DE485155672658M2



2 Versender / Ausführer Nr.
National Engineering Industries LTD
Khatipura Road
IN - Jaipur

3 Vordrucke
1 1

5 Positionen
1

6 Packst. Insgesamt
12

7 Bezugsnummer
W01437697

8 Empfänger Nr.
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
IT 70026 MODUGNO / BARI

Rückschein zurücksenden an:
Abgangsstelle (Feld C)

15 Versendungs-/Ausfuhrland
DE

17 Bestimmungsland
IT

18 Kennzeichen und Staatszugehörigkeit des Beförderungsmittels beim Abgang
HL-SP-430/DIM744

19 Ctr.
DE 0

56 Andere Ereignisse während der Beförderung
Sachverhalt und getroffene Maßnahmen

G SICHTVERMERK DER
ZUSTÄNDIGEN BEHÖRDEN

31 Packstücke
und Waren-
bezeichnung

Zeichen und Nummern - Container Nr. - Anzahl und Art

32 Positions-
1 Nr.

33 Warennummer
848210

Kugellager mit einem Außendurchmesser von 28mm oder mehr

12 PK - Packung/Packstück

Magna

35 Rohmasse (kg)
5776,8

38 Eigenmasse (kg)
5356,8

40 Summatische Anmeldung/Vorpaper

44 Besondere
Vermerke/
Vorgelegte
Unterlagen/
Bescheinig.
u. Genehmig

380 - Handelsrechnung

NEI20001507

55 Umla-
dungen

Ort und Land
Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel
Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:
(1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

Ort und Land
Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel
Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:
(1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

F SICHTVER-
MERK DER
ZUSTÄN-
DIGEN
BEHÖRDEN

Neue Verschlüsse: Anzahl: Zeichen: Stempel:
Unterschrift:

☐ Daten bereits im System erfasst

Neue Verschlüsse: Anzahl: Zeichen: Stempel:
Unterschrift:

☐ Daten bereits im System erfasst

50 Hauptverpflichteter Nr. DE2556766

SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

Obenhauptstr. 13

DE 22335 Hamburg

C ABGANGSSTELLE

DE004851 Fax: +49 40 426205-362

Hamburg

24.02.2020

DEACR4600ZV002028

SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

51 Vorgesehene
Durchgangs-
zollstellen
(und Land)

52 Sicherheit
nicht gültig für

05DE0000000006420

Hamburg

Code
1

53 Bestimmungsstelle (und Land)
BARI (IT)

D PRÜFUNG DURCH DIE ABGANGSSTELLE

Ergebnis: vereinfachtes Verfahren

Angebrachte Verschlüsse; Anzahl: ---

Zeichen: ---

Frst (letzter Tag): 06.03.2020

I PRÜFUNG DURCH DIE BESTIMMUNGSSTELLE

Ankunftstag:

Prüfung der Verschlüsse:

Bemerkungen:

Rückschein zurückgesandt

am

nach Eintragung unter

Nr.

Unterschrift:

Stempel:

BRUNO MILELLA & C SRL

ESEMPLARE PER IL DESTINATARIO

8	2 Spedite / Esportatore IN 0 NATIONAL ENGINEERING INDUSTRIES LTD		1 DICHIARAZIONE IM A		A UFFICIO DI DESTINAZIONE	
	KHATIPURA ROAD 302006 JAIPUR(RAJASTAN)INDIA IN		3 Formulario 1 1	4 Dat. di carico 0	Sez: IT018100-BARI REG.4 T N. 274 V DEL 28/02/20 VM	
	8 Destinatario IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A.		5 A/Soci 1	6 Totale dei colli 12	7 Numero di riferimento 100088 IMP 2020 2078	
	VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO IT		9 Nulla osta al fine del divieto economico e valutarie Il Funzionario		Data di scadenza 28/02/2020 Il Funzionario	
14 Dichiarante / Rappresentante 2 - IT 07770980725 C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE		10 Paese ultima proven.		11 Paese d'origine / prod.	12 Elementi del valore 1.368,00	13 P.A.C.
CORSO ANTONIO DE TULLIO NR.3 70122 - BARI - IT		15 Paese di spedizione / esportazione INDIA		15 Cod. Paese d'esp. a) IN b)		17 Cod. P. destinaz. a) IT b) BA
18 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto all'arrivo CORRIERE IT 0		16 Paese di origine INDIA		17 Paese di destinazione ITALIA		
21 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto alivo che attraversa la frontiera NAVE IT		20 Condizioni di consegna FCA AMBURGO 3		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 27.820,80		23 Tasso di cambio 1,0000
25 Modo di Trasporto 1 alla frontiera		26 Modo di Trasporto 3 interno	27 Luogo di Scalo		24 Natura della transazione 41	
29 Ufficio di entrata DE004851-ZOLLAMT HAMBURG-WALTERS		30 Localizzazione Mord VIA DEI GERANI N.5 C 100796		28 Dati finanziari e bancari		
31 Codi e designazione della merce	31 Marchi e numeri - Il contenuto - Quantità e natura 12 PK (package) ALTRI CUSCINETTI A SFERE NOLO EURO 1368,00===		32 Arredo 1 XL		33 Codice merci S001 8482109090	
			34 Cod. P. origine a) IN b)		35 Massa lorda (Kg) 5.776,8000	
			37 REGIME 4000		36 Preferenze 200	
			38 Massa netta (Kg) 5.356,8000		39 Contingenti 0	
41 Funzioni speciali / Doc present inviolabile		DOC=01DI-IT-2019-19121115180563742000001--- DOC=Y023-IN-2017-IT AEOF 17 1352--- DOC=Y069-IN-2020--- DOC=C100-IN-2020-INREX1388002898EC024--- DOC=N934-IT-2020--- DOC=N380-IN-2020-NEI20001507--- DOC=U165-IN-2020-20200224--- Netto Extra: EUR 1.368,00 P.F. It: EUR 27720,80		40 Dichiarazione commerciale / Documento precedente Z-821-MRN-20DE485155672658M2		
42 Caratteristiche Importatori		43 Unità supplementari 27.820,80		44 Prezzo dell'articolo 29.188,80		45 Cod. M.V. 0
46 Valore elettronico 29.188,80		47 Aggiustamento 0,00		48 Valore elettronico 29.188,80		
48 Dichiarazione di pagamento 014006 M		49 Identificazione del deposito ---		50 Obbligo principale Firma		
51 Ufficio di passaggio previsti (se non)		52 Garanzia non valida per		53 Ufficio di destinazione (o posto)		
54 Luogo e data: BARI 28/02/2020		55 Firma e nome del dichiarante / rappresentante: C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE		56 Si dichiara che lo sdoganamento della merce viene curato dallo spediente sopra citato e che il liquidato con la presente rientra tra quelli previsti con la decisione di cui all'Art. 11		

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Risultato: Dichiarazione Considerata Conforme-COD.SVINCOLO:U1U4AN

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 T Numero: 274V del 28/02/2020 - Ufficio: 18100

Totale articoli	1	Totale colli	12	Totale massa lorda	5776.8
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	5WP2 3		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	28/02/2020		
		Convalidata da			
Acc. Sospeso		Appuramento			
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE		
Convalida AT	NO	CF Firma	MLLBRN42L29A662P		
Stato AT					
Ragione Sociale AT	MAGNA PT SPA				
Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	- U1U4AN
				Svincolata da	
Controllo effettuato					
A93 N.	2283	Del	28/02/2020	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da					
Annullamento		Del		Causale	
Annullata da					
Totale diritti da garantire	0.00				
Destinatario	IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A				
Codice paese di spedizione	IN			Codice paese di destinazione	IT - BA
Importo fatturato	EUR 27820.80				
Spedizioniere	IT07770980725 - C.A.D. MILELLA SRL UNIPERSONALE				

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 T Numero: 274V del 28/02/2020 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40: MRN - 20DE485155672658M2

Codice Taric e descrizione della merce: 8482109090 - ALTRI CUSCINETTI A SFERE

Regime Doganale 4000

Codice paese di origine: IN

Preferenze tariffarie: 200

Dati quantitativi della merce: Colli: 12 - Peso lordo: 5776.8 - Peso netto: 5356.8 - Qnta suppl.: n.d.



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-001708 vom 24.02.2020



20-001708

Ludwigsburg, 24.02.2020
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur SENATOR INTERNATIONAL Logistics GmbH Bredowstrasse 28 22113 Hamburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen clause contraire, à la Convention relative au des Übereinkommens über den contrat de transport international des Beförderungsvertrag im intern. marchandises par route (MR). Straßengüterverkehr (CMR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 27.02.2020		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Hamburg Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 24.02.2020		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. 10 Zeichen/Nr. No. Marques et numéros 1 20008571	11 Anzahl der LM Nombre des colis 12	12 Art der Verpackung COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile
		14 Gewicht, kg Poids, kg 5.777	15 Umfang cbm
Summe: Total:		12,00 COLLI	5.777,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer			
22 Benutzter Grenzübergang		27 Güteempfangen am 6. März 2020 Réception des marchandises le Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO 6 MAR 2020 "Ricevuto e verificato su qualità e quantità" Signature et timbre du destinataire	
20 SENATOR INTERNATIONAL D-22113 Hamburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
 Konto: 0501540600
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF604